

Irma Čižauskaitė

From: Rendina, Pablo <pablo.rendina@pearson.com>
Sent: 2015 m. lapkritis 5 d. 18:48
To: Irma Čižauskaitė
Subject: Re: Translation Rights for Dynamics of Structures, 4/E

Hello Irma,

Thank you for your response. I suggest the following advances, based on the same royalty split, 8% for the first 2000 and 10% thereafter:

Dynamics of Structures: US\$ 1,000

Logistics Management: US\$ 1,000

Management Information Systems: US\$ 1,200

Please let me know if this seems reasonable to you. I look forward to your confirmation so I can send you all five contracts.

Just one note on Dynamics of Structures: The author, Anil Chopra, is very well connected within the Earthquake Engineering community worldwide, so he usually likes to be involved in the choice of translators.

Thanks again and regards,
Pablo

On Thu, Nov 5, 2015 at 6:56 AM, Irma Čižauskaitė <irma.cizauskaite@vgtu.lt> wrote:

Dear Pablo,

It seems I still haven't replied about these:

Our apologies.

Dynamics of Structures, 4/E: run 500, price 30 euros.

Logistics Management and Strategy 5th Edition: Competing Through the Supply Chain: run 1000, price 20 euros

Management Information Systems: Managing the Digital Firm, 14: run 1000, price 25 euros

Thank you.

Looking forward to hearing from you.

Best regards,

Irma

From: Rendina, Pablo [mailto:pablo.rendina@pearson.com]
Sent: Friday, October 30, 2015 9:35 PM
To: Irma Čižauskaitė
Cc: Eleonora Dagienė
Subject: Re: Translation Rights for Dynamics of Structures, 4/E

Dear Irma,

Lithuanian rights for this title are available as well. Please send me your publishing estimates, so I can send you a terms proposal.

Thanks, regards,
Pablo

----- Forwarded message -----

From: Irma Čižauskaitė

<irma.cizauskaite@vgtu.lt>

Date: 30 October 2015 at 08:38

Subject: Translation Rights for Dynamics of Structures, 4/E

To: "permissions@pearson.com" <permissions@pearson.com>

Dear Sir/ Madam,

Irma Čižauskaitė

From: Irma Čižauskaitė
Sent: 2015 m. spalio 30 d. 14:38
To: permissions@pearson.com
Subject: Translation Rights for Dynamics of Structures, 4/E

Dear Sir/ Madam,

Vilnius Gediminas Technical University Press would consider translating and publishing a Lithuanian translation of *Dynamics of Structures, 4/E* (ISBN-10: 0132858037 • ISBN-13: 9780132858038) in both paper book and e-book, if possible.

Could you please inform us about the legal procedures and the pricing?

Please do not hesitate to contact us with any doubts.
Thank you in advance.

Looking forward to hearing from you soon.

Best regards,

Irma Čižauskaitė
Head of Electronic Publishing Department
VGTU Press "Technika"

Vilnius Gediminas Technical University
Saulėtekio ave. 11, LT-10223 Vilnius, Lithuania

Tel.: +370 5 251 2260
<http://leidykla.vgtu.lt>
e-mail irma.cizauskaite@vgtu.lt

